A

WIPO
المنظمة العالمية
للملكية الفكرية

15 نوفمبر 2016

استخدام تراخيص المشاع الإبداعي لفائدة المنظمات الحكومية الدولية

بموجب سياسة الويبو للنفاذ المفتوح

تمكّن تراخيص المشاع الإبداعي الخاص بالمنظمات الحكومية الدولية، الويبو من أن تحدد لمستخدمي منشوراتها - بطريقة مرنة وبسيطة - الظروف التي يجوز لهم فيها استخدام منشورات الويبو على الإنترنت.

وتضمّ تراخيص المشاع الإبداعي الخاص بالمنظمات الحكومية الدولية التراخيص الست التالية، التي ينطوي كلّ منها على شروط مختلفة:

1. المشاع الإبداعي / ترخيص نسب المصنف 3.0 لفائدة المنظمات الحكومية الدولية

   - **ترخيص نسب المصنف لفائدة المنظمات الحكومية الدولية**: يجوز للمستخدم أن يستنسخ منشورات الويبو ويوزعها ويحوّرها ويترجمها ويؤدّيها علنا، بما في ذلك لأغراض تجارية، شريطة أن تذكر الويبو كالمصدر الأصلي.

2. المشاع الإبداعي / ترخيص نسب المصنف – المشاركة بالمثل 3.0 لفائدة المنظمات الحكومية الدولية

   - **ترخيص نسب المصنف – المشاركة بالمثل**: يجوز للمستخدم أن يستنسخ منشورات الويبو ويوزعها ويحوّرها ويترجمها ويؤدّيها علنا، بما في ذلك لأغراض تجارية، شريطة أن تذكر الويبو كالمصدر الأصلي وأن يعاد توزيع المنشور وفقا لنفس شروط الترخيص لفائدة المنظمات الحكومية الدولية.

3. المشاع الإبداعي / ترخيص نسب المصنف – غير تجاري 3.0 لفائدة المنظمات الحكومية الدولية

   - **ترخيص نسب المصنف – غير تجاري:** يجوز للمستخدم أن يستنسخ منشورات الويبو ويوزعها ويحوّرها ويترجمها ويؤدّيها علنا، شريطة أن تذكر الويبو كالمصدر الأصلي، ولكن دون استخدام المنشورات لأغراض تجارية. ويطلب من المستخدم الحصول على إذن كتابي صريح من الويبو بأي استخدام لأغراض تجارية.

4. المشاع الإبداعي / ترخيص نسب المصنف – منع الاشتقاق 3.0 لفائدة المنظمات الحكومية الدولية

   - ترخيص نسب المصنف – منع الاشتقاق: يجوز للمستخدم أن يستنسخ منشورات الويبو ويوزعها ويحوّرها ويترجمها ويؤدّيها علنا، شريطة أن تذكر الويبو كالمصدر الأصلي، ولكن من دون أي تعديل للمنشورات أو ترجمتها. ويطلب من المستخدم الحصول على إذن كتابي صريح من الويبو لأي تعديل أو ترجمة.

5. المشاع الإبداعي / ترخيص نسب المصنف – غير تجاري – المشاركة بالمثل 3.0 لفائدة المنظمات الحكومية الدولية

- **ترخيص نسب المصنف – غير تجاري – المشاركة بالمثل:** يجوز للمستخدم أن يستنسخ منشورات الويبو ويوزعها ويحوّرها ويترجمها ويؤدّيها علنا، شريطة أن تذكر الويبو كالمصدر الأصلي وأن يعاد توزيع المنشور وفقا لنفس شروط الترخيص لفائدة المنظمات الحكومية الدولية. ويطلب من المستخدم الحصول على إذن كتابي صريح من الويبو بأي استخدام للمنشورات لأغراض تجارية.

6. المشاع الإبداعي / ترخيص نسب المصنف – غير تجاري – منع الاشتقاق 3.0 لفائدة المنظمات الحكومية الدولية

- **ترخيص نسب المصنف – غير تجاري – منع الاشتقاق**: وهو الترخيص الأكثر تقييدا. ويجوز للمستخدم أن يستنسخ منشورات الويبو ويوزعها ويحوّرها ويترجمها ويؤدّيها علنا، شريطة أن تذكر الويبو كالمصدر الأصلي وأن يعاد توزيع المنشور وفقا لنفس شروط الترخيص لفائدة المنظمات الحكومية الدولية. ويطلب من المستخدم الحصول على إذن كتابي صريح من الويبو بأي تعديل للمنشورات أو استخدام تجاري.